

# EL PROGRESO

DIARIO REPUBLICANO

## !!LA MUERTE POR PIEDAD!!

María Spiridowna acaba de protestar contra las almas generosas que piden al czar que la perdone la vida. Entre el presidio ruso y la muerte, la pobre heroína pide la muerte. "Majestad—dice—puesto que tus jueces me han condenado á la pena capital, ten piedad de mí y haz que me fusilen en seguida. No acuerdes á los que acuden á tí la conmutación de mi pena en deportación perpetua. Tú sabes el tratamiento innoble que los cosacos me han dado. Tú sabes que me han violado y me han martirizado. Si tú no me haces morir, me mataré yo misma, pues me sería imposible vivir con tales recuerdos." Y todas las almas sinceras deben desear, como lo desea la misma pobre niña rusa, que la justicia sea hecha.

Si es preciso pedir que fusilen á María Spiridowna. Es preciso firmar protestas contra la piedad imperial y contra la clemencia política. Es indispensable hacer comprender al César lívido que el fantasma de esta muerte sería menos de temer para la tranquilidad de sus noches siniestras, que los ayes de esta vida.

—¡Mátala, czar, puesto que no puedes ponerla en libertad! ¡Mátala, puesto que no tienes el valor necesario para hacer un ademán completo de justicia y de perdón! Entre tus presidios de Siberia, en donde la vida es un martirio sin fin y la muerte rápida, ni siquiera pueden establecerse comparaciones. ¡Mátala, César!

Esto es lo que dicen las almas que saben lo que espera á María Spiridowna, ahora que la noble campaña de mis queridos maestros Paul y Victor Margueritte ha dado sus medios frutos de piedad. Porque creer que Nicolás II será capaz algún día de una medida enérgica, de reparadora benevolencia, es desconocer la pálida indecisión del alma imperial. Lo que puede llegar á dar, todos lo sabemos: es una de esas inútiles parsimoniosas gracias que los Witte indican para complacer á la prensa de París (la prensa que hace los empréstitos), con tal que los grandes duques y los grandes inquisidores no se opongan á ello. Y en general, los grandes duques no se oponen. No quieren que en Niza y en Trouville las *cocottes* sentimentales los llamen asesinos las noches de orgía.

Pero los inquisidores, los procuradores del Santo Sínodo, son inflexibles. ¡Ah! ¡Ya me figuro lo que diría Pobedonostzieff si se le llamara en este caso á consejero. Con su lenguaje rudo de lector de Ezequiel, espantaría al pobre soberano tembloroso, evocando las sombras de las trágicas víctimas de mañana.—"Y tus hijos y tu madre serán de entre ellas. Y tú caerás como tu leal servidor Lougenousky; y el puñal de María Spiridowna se hundirá en tu carne y en la carne de los tuyos. Y todos, hasta la séptima generación, perecerán en tu dinastía asesinado por los que vean á esa infame mujer libre después de haber cometido el más odioso de los crímenes. Y tus generales, que sabrán cuán incapaz eres de castigar á tus enemigos te odiarán y te despreciarán." Eso dirá el que habla en las asambleas palaciegas en nombre de Dios todopoderoso y lleno de gracias. Eso dirá, y el czar se inclinará ante su palabra para no otorgar sino la gracia constitucional; sí, constitucional.

La palabra es irónica, pero verdadera. En cuanto se trata de algo bueno, de algo generoso, hay en Rusia una Constitución. La Constitución regia detiene la mano que va á perdonar, tapa la boca que va á ofrecer, cierra los oídos que van á escuchar. Es una Constitución secreta, que pa-

rece una jaula para el águila de las dos cabezas. En nombre de ella, María Spiridowna no logra sino la conmutación de su pena. Y decir conmutación, es decir una lamentable locura. La muerte es dulce si se la compara con Siberia.

Por eso, ¡oh, César lívido de las manos ensangrentadas!, te pido que no oigas á los que imploran la gracia de la admirable asesina de Tamboff, sino que la oigas á ella y que, en un supremo esfuerzo de generosidad, le des la muerte que desea. Te lo pido, y estoy seguro que conmigo te lo piden todos los que conocen Rusia, los Paul Adam, los Vicenti, los Morote, los Cristobal de Castro, los Bomdon, los Rhodes, los Gaillar, los Ullhar, todos los que te han visto de cerca, ¡oh, Nicolás II!

E. GÓMEZ CARRILLO.

## TELEGRAMAS DE ANOCHE

(DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID)

**La cuestión política.—Conferencia de Moret y Montero.**

Madrid 17 (0'45)

Han celebrado una larga conferencia, para tratar de la cuestión política, los señores Moret y Montero Ríos.

La entrevista, contra lo que se esperaba, ha sido de resultados satisfactorios para el Presidente del Consejo. Este pudo recabar de Montero su conformidad en cuanto á la disolución de Cortes y su ayuda para obtener del monarca el correspondiente decreto.

Este rápido cambio en la actitud del jefe de los demócratas está siendo muy comentado.

Sus partidarios le censuran.

Dícese que Montero ha transigido á cambio de que se le conceda el tercer entorchado al general Weyler.

La prensa de oposición anuncia una violentísima campaña contra tales contubernios.

Los conservadores hablan del retraimiento para el caso en que se verifiquen nuevas elecciones.

Espéranse grandes acontecimientos políticos.

**Los directores del "trust".—Renuncia**

Madrid 17 (1'20)

Se han reunido esta noche los directores del *trust* periodístico para ultimar algunos detalles relacionados con la nueva empresa, la cual comenzará á funcionar en breve.

Entre otros acuerdos, se convino desde luego en que los directores del *trust* renuncien sus actas de diputados.

La *Correspondencia* sigue atacando á los periódicos asociados.

Háblase de lances personales provocados por esta polémica.

**En Bélgica.—Tormentazos**

De Bruselas comunican alarmantes noticias.

Se han desencadenado en toda la nación belga horribles tormentas, causando enormes destrozos y muchas desgracias.

Las inundaciones y los vientos han desvastado varios caseríos.

Han perecido centenares de campesinos.

## CAMBIOS

Londres . . . . . 26'80  
París . . . . . 6'50

Mesa.

## ALUMBRADO

La *Compañía Eléctrica*, sigue tomándole el pelo al público á diestro y siniestro.

Ayer decía nuestro colega *Diario de Tenerife*, que una de las lámparas de la calle de Porlier, había 3 ó 4 noches que no daba señales de luz.

También añadía que en la calle de Méndez Núñez y en las propias barbas del Ayuntamiento, faltan dos lámparas hace ya algunos días.

Ignoramos si estas dos últimas fueron repuestas y han quedado ya en disposición de alumbrar, pero por lo que toca á la de la calle de Porlier, anoche volvió á permanecer apagada.

Son demasiado frecuentes esas interrupciones y muy poco el celo del gerente de la *Compañía* para evitarlas, lo cual es un abuso que se comete con el público, intolerable á todas luces. Incluso á las luces de la *Compañía Eléctrica*, que no son pocas, pero que por algunos sitios de la población escasean.

¿Qué tal, Sr. gerente de la *Eléctrica*? ¿Será preciso volver á insistir sobre la lámpara de marras, como la llama el *Diario de Tenerife* y no sin sobrada razón?

Porque son muchas, muchísimas las veces que ha habido que llamar la atención sobre las lámparas de la calle de Porlier, sobre las cuales parece que pesa toda la desgracia de la obscuridad.

## EL HOSPITAL DE NIÑOS

Suscrita por D.<sup>a</sup> Carmen Monteverde de Hamilton, presidenta de la *Asociación caritativa de la infancia*, se ha presentado instancia en el ayuntamiento pidiendo permiso para establecer un Bazar en la plaza de la Constitución, durante las fiestas de Mayo del año próximo, para allegar recursos con destino al Hospital de niños.

En dicha instancia se invita al ayuntamiento por si quiere designar una comisión de señores concejales que visite periódicamente el Hospital, para que pueda apreciar el grado de desarrollo que ha adquirido, sus necesidades, cada día mayores, y los importantes servicios que presta.

## POR LA INFANCIA

Dice *Las Dominicales*, de Madrid: "Se nos envía un prospecto impreso en Sevilla, en el cual se recomienda la "Obra de la santa infancia".

Según el reglamento de esa obra, su objeto es: "el baustimo, el rescate y la educación cristiana de los niños nacidos en China ó en otros países impíos."

## VERNETTA Y C.<sup>A</sup>

Alfonso XIII, núm. 6 (antes Castillo)

## ¡Gran rebaja de precios!

Por terminar á fin de este mes el plazo que nos han dado para que dejemos el almacén donde estamos establecidos, y por no haber encontrado hasta la fecha sitio á propósito á donde mudarnos, nos vemos precisados á realizar todos nuestros artículos á precios de fábrica, (191

Entre los "hechos que horrorizan" el prospecto hace notar que en China muchos padres abandonan sus hijos recién nacidos, colocándolos en las puertas de sus casas para que unos carretones que circulan durante la noche los recojan, como pudieran vaciarse carros de basura.

Es muy loable la piedad por esos niños de China, pero lo primero de que debiera ocuparse el clero es de los niños de España.

Aquí sucede también que ya no en las puertas, se depositan los niños por las noches en los tornos de las inclusas. De allí pasan á los brazos de las monjas y de éstos al cementerio, porque se les mata de hambre.

Así lo denunció hace pocos años el propio capellán de la inclusa de Granada.

¿Morían muchos?

Todos, todos, declaró el capellán, y así quedó probado.

En la inclusa de Madrid se han hecho análogas denuncias y se ha comprobado también que mueren la inmensa mayoría de los niños.

Respecto á los muchachos arrojados al arroyo llamados golfos, ya se sabe lo que ha pasado en el propio Madrid; después de recogerlos algún tiempo, se los ha vuelto á echar á la calle porque no se les daba de comer, ni se les vestía, ni siquiera se les proporcionó un mal camastro, haciéndolos dormir en el suelo.

Es sabido también que los que dieron algo para sostener los asilos de golfos, fueron los seglares; los clérigos de las opulentas parroquias de Madrid, ni un céntimo.

Formar por tanto sociedades para proteger á los niños de China mientras se deja morir de hambre y de miseria á los niños españoles, es un sarcasmo repugnante.

Resulta así que la piedad que se aparenta en ese prospecto en favor de la infancia desvalida, es una pura farsa, porque de tenerla se aplicaría á proteger la infancia española.

¡Anzuelos para pescar incautos!

## Ayuntamiento

Ayer tarde celebró sesión la Corporación municipal, asistiendo los concejales Sres. Perera, Acuña, Estévez, García Rodríguez, Delgado Lorenzo, Trujillo, Ballester, Calzadilla, González (D. Felipe) Ravina, Benitez (D. Anselmo), Guimerá (D. Camilo), Ramírez, Díaz Llanos, Sicilia, Fernández y Hernández, Siliuto, Pérez Soto y Feria.

Abrió la sesión D. Carlos Calzadilla, primer teniente de alcalde, por ausencia del Sr. Schwartz.

Estaba leyéndose el acta de la sesión anterior cuando llegó el Sr. Alcalde y ocupó la presidencia.

Quedó aprobada el acta de la sesión anterior.

A continuación manifestó el Sr. Acuña que, teniendo en cuenta los grandes servicios que presta el Hospital de niños y los escasos recursos de que dispone ese establecimiento, debe el Ayuntamiento

acordar que mientras continúe en la plaza de la Constitución el Bazar instalado para contribuir al sostenimiento de dicho Asilo benéfico, siga tocando los domingos por la noche en aquella plaza la banda municipal de música.

Indicó también el Sr. Acuña la conveniencia de que una comisión del Ayuntamiento visite periódicamente aquel Hospital, en atención á los importantes servicios que viene prestando.

El Sr. Estévez, en nombre de la Junta directiva de dicho establecimiento, á la cual pertenece, dió las gracias al Sr. Acuña por sus frases laudatorias, así como por sus proposiciones, las cuales fueron aceptadas.

A continuación hizo presente el Sr. Delgado Lorenzo á la presidencia, que deseaba se le reservase el uso de la palabra para después de terminado el despacho ordinario, á fin de denunciar, con justificantes que posee, un desfalco á las arcas municipales; denuncia que deseaba hacerla á presencia del Sr. Alcalde, por lo que le rogaba no se ausentara de la sala, antes de terminar la sesión, como lo viene haciendo en sesiones anteriores; y además porque tenía que hacer varios cargos personales contra la misma presidencia.

Esta contentó que se veía obligada á ausentarse para despedir al Sr. Gobernador (que embarcó por la noche) y acto continuo dejó la presidencia, ocupándola de nuevo el Sr. Galzadilla.

Acto seguido comenzó á tratarse de los asuntos que figuraban en la orden del día, acordándose, entre otras cosas, que para resolver respecto al plan de aprovechamiento forestal, gire el Arquitecto una visita para ver si se lleva á efecto con arreglo á las condiciones del pliego, aparte de que la Comisión correspondiente estudie el asunto.

Por tener que ausentarse el Sr. Calzadilla, ocupó la presidencia el tercer teniente de alcalde Sr. Acuña, en el momento en que se daba cuenta del informe de la Comisión de obras del Palacio municipal, sobre los cuadros pintados para la escocia del salón de actos.

En dicho informe se propone sean reformados 8 de los 17 lienzos colocados, ó sean los que representan las alegorías de Religión, Paz, Trabajo, Patria, Caridad, Fe, Agricultura y Navegación y ofrece reformar los otros indicados, sustituyendo con figuras masculinas las pintadas en los cuadros de la Caridad, la Agricultura, la Navegación y el Trabajo.

El asunto fué discutido extensamente por los señores Delgado Lorenzo y Fernández Hernández, apoyando éste lo propuesto por la comisión, incluso que se le pague al Sr. Martínez Abades la mitad del importe de los 20 cuadros y pidiendo aquél que no se le pague, tanto por no haber terminado su obra dentro del plazo que expiró en 30 de Abril, como por no ser admisibles los 8 lienzos antes detallados.

Intervino en la discusión el Sr. Ballesster protestando de la manera en que está redactado el informe de la comisión, que parece que encierra una *filípica* para el Ayuntamiento, al indicar la comisión en su escrito informativo la forma en que debe estar representada la Patria en el cuadro que lleva esta alegoría.

Puesta á votación la enmienda del señor Delgado, en la que se hace constar la opinión contraria emitida por los técnicos, á pesar de la presión hecha por algún individuo de la comisión, fué desecha por 10 votos contra 7.

El Sr. Delgado hizo notar que habían transcurrido las horas reglamentarias; y que mientras no se prorrogase la sesión consideraba ilegal cualquier acuerdo que se tomase, abandonando acto seguido la sala.

A continuación se votó lo propuesto por la comisión, aprobándose por diez votos contra cinco.

El Sr. Presidente dice que han transcurrido las horas reglamentarias y pregunta si se prorroga la sesión, acordándose por unanimidad que se prorrogue y vuelve á tomar asiento el Sr. Delgado Lorenzo.

Terminado este asunto se dió cuenta del informe de los letrados Sres. Romaña y Barrera, sobre el acuerdo del Ayuntamiento de reservarse para sí el servicio de la aguada de los buques, en cuyo informe se expresa que no procede entablar recurso de alzada contra el acuerdo del gobernador, por lo que acordó la corporación desistir de ello.

De conformidad con las manifestaciones de la presidencia se acordó que el arquitecto haga un presupuesto para las obras precisas en el local en que ha de instalarse la Tenencia de alcaldía del segundo distrito; y que conste en actas el sentimiento que ha producido en la Corporación el fallecimiento del Dr. Allart, á cuyo funeral asistirá la comisión de cumplimiento del cabildo municipal.

Por último hizo uso de la palabra el Sr. Delgado Lorenzo, para dar cuenta, como había anunciado al principio de la sesión al Sr. Schwartz, de una grave denuncia relacionada con un desfalco en las arcas municipales, en el tiempo que desempeñaba la plaza de Fiel de matadero, interinamente, un sargento de la guardia municipal recientemente nombrado.

Según manifestó dicho señor concejal, durante la época en que estuvo encargado interinamente del Matadero el hoy sargento de la guardia municipal Enrique Castro hubo un desfalco en las arcas municipales de 3.110 pesetas, próximamente, según datos justificados que posee el Sr. Delgado Lorenzo, que comprenden desde Junio á Noviembre de 1904.

Por lo tanto solicitó, y así se acordó, que se pida con toda urgencia al Sr. Administrador de los sumos, una certificación detallada por meses del número de reses sacrificadas en el Matadero, clase de éstas y su peso, durante la época antes indicada. Ruego luego á la Corporación acuerde ver con sentimiento el proceder del señor Alcalde, el cual se pasa por ojo varios acuerdos de la Corporación, resultando igualmente censurable su conducta, nombrando guardias á personas que no merecen llevar tal uniforme y consintiendo á otros que no cumplan el correctivo por él impuesto, como ocurre con el sargento Núñez y guardia Zúñiga, por el escándalo que éstos promovieron no hace mucho tiempo en el Cabo.

El Sr. Delgado Lorenzo pidió que consten en actas estas manifestaciones, ó que figuren en primer lugar en la orden del día de la próxima sesión para exponerlas á presencia del alcalde Sr. Schwartz. Así se acordó, dándose por terminada la sesión á las siete y media de la noche.

## DE HACIENDA

En atento B. L. M. nos participa el Sr. D. Juan de Retes y Muryramí, Delegado de Hacienda de esta provincia, que la cantidad recaudada en Canarias durante la primera quincena de este mes, asciende á pesetas 549.546.

Vaya tomando nota *El Imparcial*, á quien le ha parecido pequeña nuestra tributación.

## ¿Desfalco ó chantage?

Por el extracto de la sesión del Ayuntamiento, que publicamos en otro lugar de este número, nos enteramos de un desfalco á las arcas municipales, denunciado por nuestro querido amigo el concejal de la minoría republicana D. Antonio Delgado Lorenzo.

También hemos visto con profunda extrañeza que el Sr. Schwartz, á pesar de tratarse de un asunto tan gravísimo para la Corporación, tuvo á bien abandonar la presidencia, so pretexto de despedir al gobernador que, como todos sabemos, embarcó por la noche.

Si todo esto, como parece, es cierto, creemos que vamos á tener *chantage* para rato.

Por de pronto, la actitud del señor Schwartz al marcharse de la sesión sin esperar á conocer la denuncia del Sr. Delgado Lorenzo, no parece ciertamente la que más abone su tan decantado celo por la administración.

A menos que juzgue el asunto como *La Opinión* el timo al *Británico*; es decir, que esto sea otro *chantage* de los republicanos.

Esperemos á descifrar este enigma en la sesión del miércoles próximo, si es que el Sr. Schwartz se digna honrarla con su presencia ó tiene que hacer otra despedida como la de ayer.

## EFEMERIDES CANARIAS

17 Mayo 1574. Fallece en la ciudad de Las Palmas Fray Juan de Alzolaes, obispo de estas Islas.

17 Mayo 1786. Dicta providencia la Audiencia Territorial de estas Islas, disponiendo que en atención á la importancia que ya tiene la pobla-

ción de Santa Cruz de Tenerife, le corresponde elegir cuatro diputados del común y no dos como le habían señalado.

## Crónica general

**María Guerrero.**—En el *Ile de France*, precioso yate de la compañía general de transportes marítimos, ha llegado hoy á este puerto, de paso para Buenos Aires, la compañía dramática Guerrero-Mendoza, que se dirige á la Argentina para hacer allí una larga *tournee* artística.

El vapor viene fletado por el Sr. Mendoza, expresamente para los artistas y sus familias, que en junto ascienden á 57 pasajeros, llevando además un considerable equipaje y todo el abundante decorado, obra de los mejores pintores escénografos, que posee la compañía.

En unión de ésta hace viaje, según nos había anunciado nuestro corresponsal en Madrid, el celebrado autor de los *Malhechores del bien*, Jacinto Benavente, el cual ha estado en tierra acompañado de la Sra. Guerrero y del Sr. Díaz de Mendoza.

La compañía ha continuado el viaje hoy á la una.

**Tenencia.**—Nuestro querido amigo D. José Acuña Trujillo nos participa en atento B. L. M. haber quedado instalado el despacho de la tercera tenencia que desempeña, en la parte baja del convento de San Francisco.

Agradecemos la atención.

**El Sr. Ledesma.**—Anoche marchó á Las Palmas para continuar su viaje á la Península en el trasatlántico *León XIII*, el Gobernador civil Sr. Ledesma, en unión de su distinguida familia.

Créese, por varios motivos, que el señor Ledesma no volverá á hacerse cargo del mando de esta provincia, aun cuando nos manifestó anteayer lo contrario.

Además, sabemos que dijo ayer que para volver ha de contar primero con un crédito que le permita amueblar convenientemente las habitaciones que ocupaba y hacer algunas obras en el edificio, crédito que tal vez no sea fácil conseguir.

**Revista.**—Se anuncia en la Laguna la publicación de una revista literaria.

**Ateneo.**—La segunda de las conferencias organizadas por el *Ateneo* de esta Capital se verificará en la noche del sábado próximo, estando á cargo de nuestro compañero en la prensa Sr. Suárez Calimano.

**Nueva obra.**—Leemos que nuestro estimado amigo y correligionario don Germán Wildpret publicará en breve un libro en alemán, de que es autor, titulado "Cincuenta años en Canarias".

Sea bienvenida la nueva publicación.

**Más beneficios.**—Por la señora Presidenta del asilo "Victoria" se ha pedido al Ayuntamiento el teatro para dar dos espectáculos á beneficio de dicho asilo, uno dentro del mes actual y otro á primeros del entrante Junio.

La cesión se hará si la solicitante se pone de acuerdo con la empresa cinematográfica que tiene tomado el teatro hasta el día 28 del corriente.

**Responsabilidad.**—De los 90 Ayuntamientos que componen la Provincia de Canarias, 84 han sido declarados responsables por la Comisión provincial, por falta de pago del contingente correspondiente al primer trimestre del corriente año.

**Tiros y palos.**—Por el Juzgado de instrucción de la Laguna han sido puestos en libertad cuatro de los seis individuos detenidos á consecuencia de la reyerta suscitada en *El Chorrillo*.

Han quedado en la cárcel Atanasio Silvela y Alfredo Delgado. Además, se ha ordenado la detención del que desapare-

ció del Hospital después de curado, cuyo individuo tiene una herida leve en el brazo producida por arma de fuego y resulta ser el autor de las cinco heridas que recibió en la cabeza Julián Hernández Rodríguez.

**Herido.**—Anoche fué curado en la *Cruz Roja* el jardinero de la Alameda de la Libertad, Pedro López Ródenas, herido en la tibia izquierda á consecuencia de una pedrada que recibió de uno de los muchos chiquillos que han tomado dicha plaza como campo de sus travesuras.

**Subasta.**—El día 31 del corriente tendrá lugar ante la Dirección general de Obras Públicas, la subasta de acopios durante los años 1906 y 1907, de la carretera de esta Capital á Buenavista.

El presupuesto de contrata es 11.393.47 pesetas.

**Cinematógrafo.**—Para mañana anúnciase el estreno de la interesante película de larga duración *El regreso del naufrago*, de la que se hacen grandes elogios.

También para esta noche se anuncian dos estrenos.

**Extravío.**—Habiéndose extraviado ayer á uno de los porteros del Ayuntamiento un documento de importancia, se suplica á la persona que lo haya encontrado tenga á bien entregarlo en la Secretaría.

**Música.**—La banda municipal ejecutará esta noche en la plaza de la Constitución, de 8 y media á 10 y media, el siguiente programa:

*O Futuro*, paso-doble; Caldeira.  
*La Mariposa*, gavota; Barcia.  
*Nabucodonosor*, overtura; Verdi.  
*Nivaria*, vals boston; Hernández.  
*Manon*, fantasía; Massenet.  
*Serenata Andaluza*; Roig.  
*Ecos del pasado*, paso-doble Caldeira.

## TELEGRAMAS DE LA TARDE

(De nuestro corresponsal en Madrid)

### Liberales para rato

Madrid 17, 12'30 (recibido á las 16.07)

Me consta que existe el firme propósito de sostener á los liberales en el poder durante largo tiempo (textual.)

Confirmase que entre los señores Moret y Montero hay acuerdo completo.

Estas noticias han producido desilusión en las oposiciones.

Desvanécense los rumores de crisis.

### Matanzas de misioneros

En China ha habido grandes matanzas de misioneros franceses.

### Mesa.

### PARA EL COMERCIO

#### Buques que se esperan esta semana:

Día 17 Para Londres, vapor *Pakeha*. Hamilton y C.<sup>a</sup>  
17 Para Las Palmas, vapor *León y Castillo*. Elder, Dempster y C.<sup>a</sup>  
17 Para Cape Town, vapor *Tintage Castle*. Hamilton y C.<sup>a</sup>  
17 Para la Costa de Africa, vapor *Lucie Woermann*. Hamilton y Compañía.  
18 Para Puerto Rico y Habana, vapor *Antonio López*. Vda. é hijos de J. La Roche.

# TELEGRAMA SENSACIONAL

Gran liquidación de casimires para caballeros y de saldos de varios artículos de invierno.

Aprovechar la ocasión.

Almacén de tejidos calle del Dr. Allart (antes Sol), números 33 y 35 esquina á Botón de Rosa. (205—9)

- 18 Para Londres, vapor *Ruapehu*. Hamilton y C.<sup>a</sup>
- 18 Para Liverpool, vapor *Avetoro*. Yeoward Bros.
- 18 Para Hamburgo, vapor *Nicaria*. Hamilton y C.<sup>a</sup>
- 18 Para Hamburgo, vapor *Alexandra Woermann*. Hamilton y C.<sup>a</sup>
- 19 Para Madera y Liverpool, vapor *Bakana*. Elder Dempster y C.<sup>a</sup>
- 19 Para Hamburgo, vapor *Pernambuco*. Hamilton y C.<sup>a</sup>

## El Japon

Pérez Galdós, 5 (antes San Lorenzo)

En este acreditado establecimiento, acaba de recibirse el más nuevo y variado surtido en telas dibujadas y con trabajos empezados, para toda clase de labores, galón para encaje inglés última novedad para adornos, en hilo y seda, cintas, liberti, raso y fantasía, lo más bonito en plumas, flores y frutas, para adornos de sombreros, á precios baratísimos, boas y abrigos de señora, extenso surtido en corsets, medias y calcetines para señoras y niños, el surtido más completo en seda lavable, torcida, floja y argelina, hilo brillante Cristallín, para toda clase de bordados y labores; en todas las escalas de colores y tonos, hilo y seda para coser á máquina clase superior en todos colores, camisetitas de lana con formas para señoras.

Grandes novedades en tarjetas postales. El surtido más bonito y variado en juguetería y muñecas, á precios muy baratos.

Visítad este establecimiento y os convencereis

## August Stier

HAMBURGO Fruchthof.

Vendedores de  
**PATATAS,**  
**Bananas,**  
**Tomates,**  
**Almendras,**  
**Cochinilla, etc.**

Envío de cuentas de ventas acompañado de comprobantes de venta y cheque inmediato. (175)

## Don Carlos Franquis

DENTISTA

A su numerosa y distinguida clientela, á sus buenos amigos particulares y en general al ilustrado público de esta Capital é Isla, les participa haber trasladado su gabinete á la casa de su propiedad en la calle Villalba Hervás 21, (Plaza del Principe).

Ofrece á la vez su casa por medio del presente, á sus amistades para no hacerlo particularmente.

**SE VENDE** un grupo de cuatro casas en la calle de Santiago y San Antonio, marcadas con los números 25, 27, 1.º y 1.º segundo respectivamente. En la misma casa se vende un piano. Informes en el número esquina. 27. (201)



## Tarjetas de visita

Se hacen á la perfección en la nueva Imprenta García Cruz, San José, 36.

## Zapatería y peletería

de Jerónimo Delgado y Reyes

En esta antigua y acreditada zapatería, se ha recibido gran variedad de calzado, de las mejores fábricas de Mahón, para caballeros, señoras y niños; también se confeccionan, calzado á la medida, para los que deseen comodidad y buen gusto. 32, SAN AGUSTÍN, 32 (203-30) Laguna de Tenerife.

## Parker & Co.

3, Rainford Square LIVERPOOL.

- Desean consignaciones de **Bananas, Tomates, Patatas y Cebollas.**
- Garantizan los precios más altos del mercado.
- Envío de cuentas de venta y cheque inmediato. (175)

Se vende muy barata una **estantería.**

Dan razón, Viera y Clavijo, n.º 21. (06-15)

## OJO

En el establecimiento calle Cruz verde 21, se expenden los siguientes artículos á precios más baratos que nadie.

AL DETALL: Azúcar, Jabón, Aceite, Café, Arroz de varias clases, Bacalao, Garbanzas, Fideos, Manteca, Leche condensada, Velas, Petróleo, Galletas de varias clases, Vino embotellado de varias clases, Cerveza marca "Tranvía" y varias clases, y otros muchos artículos. (209).

## Hy. Wolfson

CASA DE BANCA Y CAMBIO  
Compra y venta de oro. Compra y venta de giros sobre Madrid, París, Londres y otras plazas del extranjero. Demás operaciones de Banca. Horas de despacho: de 9 á 11 y de 2 á 4. Oficinas: MARINA, NÚM. 1. Santa Cruz de Tenerife.

## La Moderna

ALMACÉN DE NOVEDADES  
**Castillo, 56**  
(en donde estaba la librería Isleña)  
Inmenso surtido en flores de seda; formas y sombreros para señoras y niños céfros con cenefas y al detall, peines, peñillos y dijes; perfumería, corsets, figuras y floreros de porcelana; centros, tarjeteros, polveras, cristalería, medias y calcetines para caballeros y niños, corbatas, sedas, tarjetas postales y fotografías del rey, etc., etc. Precios inverosímiles. (189-30) No confundirse: Castillo 56

## Taller de fundición

El maquinista naval Miguel Llcena ha establecido en la calle de Imeldo Serís un taller de herrería, fundición y maquinaria, donde se practican toda clase de trabajos relacionados con esa industria, por difíciles que sean. 75. Imeldo Serís. 75

## NICOLÁS DEHESA

BANCA Y CAMBIO

Compra y venta de todas clases de valores españoles y extranjeros. Cheques y cartas de crédito sobre todos los países. Compra y venta de billetes y monedas extranjeras. Giros, órdenes telegráficas, cobros y descuentos de letras sobre cualquier plaza de España y extranjero. Alfonso XIII, 64, (antes Castillo). Santa Cruz de Tenerife.

## ATENCIÓN

Por tener que ausentarse su dueño, se vende un lindo juego de comedor, roperos con luna vicelada y otros muebles. **Porlier, 30**

# Fábrica de HIELO

Santa Cruz de Tenerife. -- Regla, núm. 2  
Teléfono 44

Fabricación permanente. Se sirve desde las siete de la mañana hasta las diez de la noche, en barras de 7 kilos, y por partidas importantes, haciendo encargo con anticipación.

PRECIO: **Pesetas 0'20 el Kilo.**  
Rebaja convencional tomando de 500 Kilos en adelante. Dirijirse también á la casa calle del Dr. Allart (antes Sol) núm. 33 y 35, Teléfono 226 y Eduardo Cobián (antes Marina) núm. 19, Teléfono 183. (199)

## Charles Kauffman

44, FLORAL ST. LONDON

**VENDEDORES DE FRUTOS**  
con especialidad de **Bananas, Tomates y Patatas.**  
Esta casa cuenta con inteligente y conocido personal, magníficos y bien acondicionados almacenes y grandes establecimientos en distintos sitios de Londres para las ventas al detalle, pudiendo en estas condiciones asegurar una buena defensa á las consignaciones que reciba. (142).

## LA ASEGURADORA ESPAÑOLA

Compañía Nacional de Seguros de Vida, Accidentes, Marítimos é Incendios  
FUNDADA EN 1900

Capital: 5.000.000 de pesetas. Desembolsado: 2.000.000 de pesetas.  
Dirección general: Santa Cruz de Tenerife (Canarias).  
Dirección en Madrid: Salón del Prado, núm. 14

Sucursales y Agencias en las provincias de España.—Comisarios de averías en todos los puertos del mundo.—Sucursales establecidas en las Repúblicas Argentina, Uruguay y Paraguay.

**Se vende**  
una estantería y mostrador, varios enseres de lo mismo para comestibles. Darán razón, Consolación núm. 49. (207).

**Atención.** Las mejores dentaduras completas y parciales se confeccionan en el gabinete odontológico, calle Valentín Sanz núm. 1, (antes Norte).

Especialidad en orificaciones, coronas dentales y demás enfermedades del aparato dentario sin ocasionar molestia alguna  
**Fernández y Padilla**  
Cirujanos dentistas

Horas de consulta de 8 de la mañana á 5 de la tarde.  
Los polvos para limpiar y conservar la dentadura, que se venden en este Gabinete no tienen rival.  
Valentín Sanz, número 1.

**Turba**  
para empaque de Tomates, se vende en los almacenes de Fernández del Castillo hermanos, Castillo, 33. (115)

**Se vende**  
una magnífica máquina SINGER para coser. Darán razón en el almacén de calzado las B. B. B. San Francisco 10, (a.) (194)

**A los Sres. Exportadores de Frutos:**  
Los Sres. Yeoward Brothers, tienen existencias en el Puerto de la Cruz, de todos los materiales necesarios para el empaquetado de frutos.  
Dirijirse á dichos señores en el mismo Puerto de la Cruz.

## Maquinista naval

Don Antonio Marchena, primer maquinista, con 34 años de práctica en la marina de guerra y mercante, se encuentra actualmente en esta ciudad á disposición de las Compañías industriales ó empresas que quieran utilizar sus servicios.  
Los avisos pueden dirigirse al establecimiento de D. Benigno Ramos, en la calle de Candelaria. (191)

## Molduras

para puertas, ventanas, guardanias, etc.

Se vende un completo surtido en los almacenes de los Sres. Elder Dempster y Cia.--*Alfonso XIII, 84.* (199)

## LA GADITANA

Depósito de vinos generosos de Jerez, Sanlúcar y Málaga  
**SAN PEDRO ALCÁNTARA, 6**

Esta ya antigua y acreditada casa tiene el honor de anunciar á sus favorecedores, y en general á todos los de fino paladar y gusto delicado, que acaba de recibir una gran partida de vinos selectos, de marcas celebradas en el mundo entero, pero desconocidas hasta ahora en esta provincia.

La señora Vda. de E. Hidalgo, cuyas renombradas viñas *El Alamo, Sto. Domingo, Miraflores* y *El Cuadrado* son lo mejor que se conoce en el término de Sanlúcar de Barrameda y Jerez ha remitido á esta casa las distintas clases de su rica y sin rival manzanilla, que se designan con los nombres de  *fina, olorosa, superior, hecha, amontillada fina, vieja y extra.*

También se ha recibido, de las mismas bodegas, la manzanilla conocida con el nombre de *La Gitana*, que es sin duda alguna, la que de mayor fama y crédito goza en la Península, y el amontillado *Napoleón*, que no tiene igual. Y de la afamada casa que en Sanlúcar poseen los Sres. herederos de Juan de Argüeso, acaba de recibirse los selectos vinos denominados *Manzanilla pasada, San Leon, Manzanilla especial* ARGÜESO FINA OLOROSA y el acreditado amontillado marca LAS MEDALLAS.

De rico embuchado de lomo, el embutido más fino y delicado y de langostinos frescos, tiene este establecimiento abundantísimo surtido.  
Cerveza helada á todas horas de la acreditada marca  
**C. Maier y Comp. de Cádiz,** (169)

**Buques á la carga**

**COMPANÍA TRASATLÁNTICA**  
(ANTES DE A. LÓPEZ Y C.ª)

**Servicio del mes de Mayo de 1906**

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
		Montevideo y Buenos Aires.
		Cádiz, Barcelona y Génova
ANTONIO LÓPEZ	17	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanilla, Curazao y la Guayra, con trasbordo en la Habana, Progreso y Veracruz.
M. L. VILLAVERDE	28	Santa Cruz de la Palma. Cádiz, Barcelona y Génova.
M. L. VILLAVERDE	1 Junio	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia un día antes de la salida de los vapores á las 12 de la tarde, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.—Agentes, VIUDA É HIJOS DE JUAN LA-ROCHE.

**HAMILTON & Co.**

LISTA de los vapores que saldrán de Santa Cruz de Tenerife para los puertos que á continuación se expresan. Estas fechas son aproximadas.

DESTINO	VAPOR	DÍA
		Mayo
Londres	Pakeha Ruapehu Marathon Inkonka Insizwa	17 17 23

NOTA.—Se suplica á los Sres. Exportadores de frutos, que para todo lo que se relacione con embarques de los mismos, para el puerto de Londres, se dirijan á los Sres. Fruit Brokers (agentes de frutos), The Tenerife Fruit Agency, Marina, 31.

Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa Bay	Tintagel Castle Galeka Inanda	17 31 31
Ascensión y Santa Elena		
Cape Town Hebart Wellington N. Z.	Paparoa	24
Cape Town y Puertos de Australia	Nineveh	28
Hamburgo	Nicaria Asunción Alexandra Woermann Therese Hom Frieda Woermann Tijuca Desterro Entrerios	18 19 21 21 24 26
Puertos de la Costa Occidental de Africa.	Lucie Woermann Otto Woermann Kurt Woermann Hans Woermann Inna Woermann	17 21 22 22
Puertos del Río de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la América del Sur Central y Norte hasta San Francisco.	Thessalia Córdoba Neko Cap Verde Border Knight	25 26 28 30

**Vapores trasatlánticos**  
DE PINILLOS IZQUIERDO Y C.ª

PARA PUERTO RICO Y HABANA

El vapor español de gran velocidad

**MARTIN SAENZ**

saldrá de este puerto el 24 de Mayo. Admite carga y pasajeros.

Agentes,

T. MARCO Y C.ª—S. en C.

**YEOWARD BROTHERS**

LINE OF STEAMERS

PARA LIVERPOOL

Llegará á este puerto el 18 de Mayo el magnifico y rápido vapor frutero

**Avetoro**

admitiendo la carga que se presente. Este vapor tiene excelentes comodidades para pasajeros de primera clase á los siguientes precios:

Billete sencillo, £ 6-6-0  
Ida y vuelta, con la ventaja de poder regresar por cualquier vapor de la Línea durante el término de un año, £ 10-10-0.  
Agentes, **Yeoward Brothers.**  
Oficina: Marina, 43

**OTTO THORESEN**

LINE OF STEAMER

PARA LONDRES

Llegará á este puerto el 16 de Mayo el magnifico vapor

**Santa Cruz**

admitiendo carga. Este vapor tiene excelentes comodidades para pasajeros de primera clase á los siguientes precios:

Billete sencillo, £ 6-6-0  
Ida y vuelta, con la ventaja de poder regresar por cualquier vapor de la Línea durante el término de un año £ 10-10-0  
Agentes, **Yeoward Brothers.**  
Marina, 43.

**FORWOOD BROS & CO.**  
LINE OF STEAMERS

PARA LAS PALMAS Y LONDRES

El hermoso vapor frutero

**Zweena**

saldrá el día 18 de Mayo, admitiendo carga y pasajeros.

Agente, **HY WOLFSON.**  
Marina 1.

**British & African**  
STEAM NAVIGATION Co.

El magnifico vapor correo inglés

**Bakana**

de 3.000 toneladas, llegará á este puerto el 22 de Mayo con destino á

LIVERPOOL VIA MADEIRA con hueco disponible para 30 pasajeros de 1.ª clase, 4 de 2.ª, 300 toneladas métricas en los tweendecks (entrepuestos) y 1.000 toneladas métricas sobre cubierta.  
Agentes.

**Elder, Dempster & Co.**  
Castillo, 84.

**Cartulina blanca, en hojas.**

**Cartulinas para tarjetas de visita.**

Se vende en la Imprenta García Cruz.

**Máquinas SINGER para coser**

TODOS LOS MODELOS

á plus. 2.50 semanales

Se ruega al público visite nuestro Depósito para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc. ejecutados con la máquina

DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL

la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

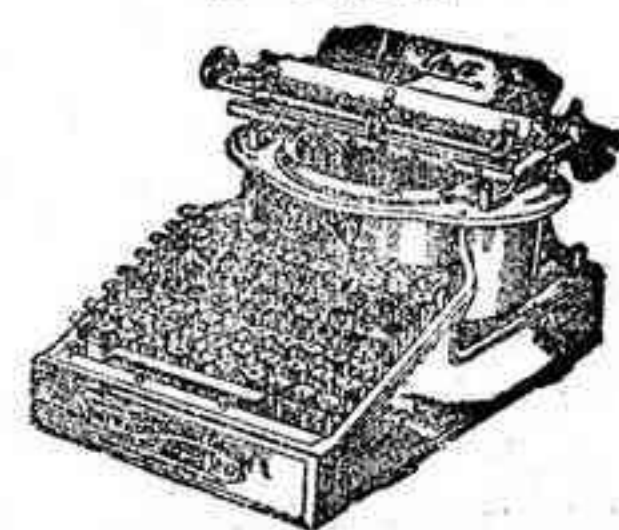
Máquinas para toda industria en que se emplee la costura.

Pídase el **Cátalogo ilustrado** que se da gratis.

Sucursal en Santa Cruz de Tenerife, 37 Castillo, 37.

Unico depósito en Las Palmas, 16, Torres, 16.

**Máquinas de escribir sistema "YOST"**



El nuevo modelo núm. 10 es reconocido como la perfección en máquinas de escribir. Su sencillez de teclado permite aprender su manipulación en pocos días. La más ligera de todos los sistemas conocidos. Ventas al gobierno español durante un año, 91 máquinas. Para más informes diríjase á Hy. Wolfson; Marina núm. 1, Santa Cruz de Tenerife.

**ENCUADERNACION DE LIBROS**

En este acreditado taller establecido desde hace años en la calle de San José, núm. 36, IMPRENTA GARCÍA CRUZ, se hacen toda clase de encuadernaciones de libros en pasta, á la holandesa y á la inglesa, económicas y de gran lujo, empleándose en ellas buenos materiales.

**Prontitud, esmero y precios moderados.**

San José, 36, Imprenta García Cruz, junto á la casa del médico Sr. D. Diego Costa.

**Messrs. Ravina & Co.**

12 & 13 Henrietta St.—Covent Garden

LONDON.

**Messrs. Woodal & Co.**

Fruit Brokers.—6 & 8 Temple Court.

LIVERPOOL.

**J. GODENRATH & Co.**

Fruchthof

HAMBURGO.

**NICOLAIDIS & BENASULI**

13 Rue Haxo

MARSELLA.

**Yaussens Freres**

Quai Wallon 39-40

AMBERES

Reciben consignaciones de frutos de Canarias.—Aviso telegráfico de los líquidos producto.—Cuentas de venta inmediatas acompañadas de cheques.

Representante, **GONZALO CÁCERES SÁNCHEZ,**  
Santa Cruz de Tenerife.

(115—26)



**ALMACEN de NOVEDADES**

17, Castillo, 17

**¿Por qué?**

no copia V. sus cartas??... ¿¿Porque no sabía V. hacerlo??... ¿¿No sabía V. mojar??... ¿¿No sabía V. secar??... ¿¿Se le caían los pelos á la brocha??... ¿¿Se le derramaba á V. el agua??... ¿¿Le salían ilegibles las copias, unas veces por poca agua y otras por mucha??... ¿¿Tuvo V. que tirar el copiator??

Apartaos de la rutina y usad la

**TINTA TRIUNFO**

que ahorra tiempo y produce magnificas copias **¡¡SIN AGUA!! ¡¡SIN BROCHA!!** y hasta **SIN PRENSA!!**

DE VENTA:

Librería y Papelería de **A. Delgado Yumár**  
San Francisco 2, Santa Cruz de Tenerife

IMPRENTA GARCÍA CRUZ, á cargo de Manuel F. García.—San José, núm. 36

**¡Triunfo!**

TINTA PARA COPIAR SIN MOJAR EL PAPEL



THE NON DAMPING COPYING INK CO.